

ORDER OF REFERENCE

Extract from the Votes & Proceedings of the House of Commons of Tuesday, November 5, 1991:

At 3:00 p.m., pursuant to Standing Order 45(5)(a), the House proceeded to the taking of the deferred division on the amendment to the motion of Mr. Blais, seconded by Mr. Charest,—That Bill C-22, An Act to enact the Wage Claim Payment Act, to amend the Bankruptcy Act and to amend other Acts in consequence thereof, be now read a second time and referred to the Standing Committee on Consumer and Corporate Affairs and Government Operations.

By unanimous consent, the question being put on the main motion, it was agreed to on division.

Accordingly, the Bill was read the second time and referred to the Standing Committee on Consumer and Corporate Affairs and Government Operations.

ATTEST

ROBERT MARLEAU

Clerk of the House of Commons

ORDRE DE RENVOI

Extrait des Procès-verbaux de la Chambre des communes du mardi 5 novembre 1991:

A 15h00, conformément à l'article 45(5)a) du Règlement, la Chambre aborde le vote par appel nominal différé sur l'amendement à la motion de M. Blais, appuyé par M. Charest,—Que le projet de loi C-22, Loi édictant la Loi sur le recouvrement des créances salariales et modifiant la Loi sur la faillite et d'autres lois en conséquence, soit maintenant lu une deuxième fois et renvoyé au Comité permanent des consommateurs et des sociétés et de l'administration gouvernementale.

Du consentement unanime, la motion principale, mise aux voix, est agréée par vote.

En conséquence, le projet de loi est lu un deuxième fois et renvoyé au Comité permanent des consommateurs et des sociétés et de l'administration gouvernementale.

ATTESTÉ

Le Greffier de la Chambre des communes

ROBERT MARLEAU